



Der Ausscheller



Informations- und Bekanntmachungsblatt der Ortsgemeinde Temmels

Temmelscher Kirmes

6. bis 8. August 2022

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, verehrte Festgäste,

sehr gerne lade ich Sie zur diesjährigen Temmelscher Kirmes ein. Kirmes, ist das wo Spaß und Tradition zusammentreffen. So wollen wir es auch in diesem Jahr wieder halten. Dafür wird ein tolles und abwechslungsreiches Unterhaltungsprogramm geboten. Auch für die Verpflegung ist wieder bestens gesorgt.

Ohne die vielen freiwilligen Helfer ist ein solches Fest nicht mehr durchführbar. Allen Helfern sowie den Organisatoren von Sportverein und Feuerwehr gilt deshalb ein besonderer Dank.

Ich wünsche allen Besuchern unseres Festes viel Spaß, gute Laune und ein paar schöne Stunden bei dem nachstehenden Programm.

Viel Spaß wünscht,

Herbert Schneider
Ortsbürgermeister

Programm

Samstag, 06.08.2022

- 18:30 Uhr Heilige Messe in der Pfarrkirche St. Peter
- 19:30 Uhr Eröffnung der Kirmes durch die erste Beigeordnete Kerstin Heinz
- 20:00 Uhr Jumping mit dem Bodygym Temmels
- 21:00 Uhr Live-Musik mit KUß'N GROOVE

Sonntag, 07.08.2022

- 12:00 Uhr Mittagstisch mit Rindergulasch und Spätzle
anschließend Kaffee und Kuchen
- 13:30 Uhr Kicker-Turnier im Bürgerhaus
- 15:00 Uhr Shanty-Chor Wasserliesch
- 18:00 Uhr Jumping mit dem Bodygym Temmels
- 19:00 Uhr 1. Temmelscher Open Stage

Montag, 08.08.2022

- 16:00 Uhr Spiele für Kinder
- 17:00 Uhr After-Work-Party
- 19:00 Uhr Live-Musik mit NEIGHBOURHOOD



Der Ausscheller



Temmels village bulletin

Kermis Temmels

6th – 8th August 2022

Dear Fellow Citizens, Honored Guests,

I would like to invite you to this year's Kermis in Temmels. Kermis is where fun and tradition come together. Let's stick to this fact again, for that a great and diversified entertainment programme is scheduled. Also for an excellent catering for our guests is taken care of.

Without the many volunteers, such an event is no longer feasible. Therefore, special thanks go to all helpers as well as the organizers from the sports club and the fire brigade.

I wish all visitors of our Kermis lots of fun, cheerfulness and a great time enjoying the entertainment programme below.

Have fun!

Herbert Schneider
Mayor

Schedule

Saturday, 06.08.2022

18:30 Holy Mass in the parish church of St. Peter
19:30 Opening of the Kermis by the first deputy mayor Kerstin Heinz
20:00 Jumping with the Bodygym Temmels
21:00 Live music with „KUß 'N GROOVE“

Sunday, 07.08.2022

10:00 Morning pint
12:00 Lunch with beef goulash and spaetzle
followed by delicious cakes, coffee and tea
13:30 Kicker tournament at the community centre
17:00 Shanty choir Wasserliesch
18:00 Jumping with the Bodygym Temmels
19:00 1st Temmels Open Stage

Monday, 08.08.2022

16:00 Games for kids
17:00 After-Work-Party
19:00 Live music with NEIGHBOURHOOD